

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
53) Arbeitsmaschine	ROLBA	R 400 E / 4	CH 5680 18

Hersteller	ROLBA AG, Fabrikationsbetrieb, Zürcherstrasse 51, CH-8620 Wetzikon		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette	"R 400 E/4"	
	Fahrgestellnummer	"95 225 001 ..."	
Herstellerplakette	in Kabine, links am Armaturenbrett		
Fahrgestellnummer	in Kabine, links neben Beifahrersitz		
Motorkennzeichen	"F6L 912"	Plakette, rechts seitlich am Block	
Importeur	--		

Fahrgestell				Motor			
Anzahl Achsen/Reifen	2 / 4			Marke	DEUTZ	Typ	F6L 912
Federung	v+h = Längsblattfedern			Bauart	Reihe	Takte	4
Lenkung	hydrostatisch mit hydr. Lenkhilfe auf HR			Treibstoff	Diesel	Lage	hinten
Achsantrieb	Allrad			Kühlung	Luft	Anzahl Zylinder	6
Betriebsbremse	hydraulisch, 1-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder			Bohrung	100,0	Hub	120,0
				Hubraum	5652	Steuer-PS	28,79
Hilfsbremse	mechanisch, IB, wirkend auf Vorderräder			Leistung kW	76 DIN	bei min-1	2500
				Md-max. Nm	333	bei min-1	1530
Feststellbremse	wie Hilfsbremse			Entstörung	-		
Dauerbremse	-			Schalldämpfer	1 Topf, 690x230x120		*)
2-Kreis-Kontrolle	-						

Karosserie/Ausrüstung	Schneefräse / ⚡)			Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	2			Leergewicht	3510	1970	5480
Sicherheitsgurten	vorn	-		Gewichtsverteilung			
Unterlegkeil	1/ 285x150x170						
Diebstahlsicherung	-			Fabrikgarantie	5800		
Treibstofftank	1/ Stahl, 160 Liter			Reifengrösse	10.5 - 20	10.5 - 20	
Warnvorrichtung	1/ Hella el 20005 oder andere homologierte			Ply/bar	10 / 4,25	10 / 4,25	

Anzahl Plätze	T	2	v	2	M	h	
Masse	innen	ausser					
Länge		5500		Achsabstand	2000		
Breite		1840		Doppelachse	v	h	
Höhe		2530		Spurweite	v	h	
Überhang vorn		2026		Spurweite	h		
Überhang hinten		1474		Spurkreis ⌀	l	r	12600
Bodenfreiheit	leer	---		beladen	---		

Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst		
Garantiertes Gesamtzuggewicht		
Geprüfte Anhängelast		
Garantierte Dachlast		
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	40,0	km/h
gemessen	36,0	km/h bei min-1
	2600	Motor Zapfwelle

Geräuschemissionen	Vorbeifahrt		Standmessung		Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis				(Code)
	i-A	dB/A	dB/A	min-1		Fahrzeugart	Marke und Typ		Typenschein-Nr. CH	
Getriebe h4	8,80	84,0	75,0	1875	ach.	Arbeitsmaschine	R O L B A R 400 E / 4		5680 10	Schneefräse
F	G	H	J	R		Plätze	Total	2	vorn	2
Rauchemission BAV Anh. 3 b = 1,40 bei 2425 min-1 b = " bei " min-1 b = " bei " min-1	ECE-24 k = bei min-1 k = bei min-1 k = bei min-1									
O S Bacharach = 3,00	O+P Einspritzpumpe Bosch									
						Leergewicht		5480	Treibstoff	D
						Nutzlast			Hubraum	5652
						Gesamtgewicht		5480	Steuer-PS	28,79

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Lärmdämpfung : aufklappbare Motorraum-Seitenteile und Kühlluftaustritt-Kasten mit Schaumstoff versehen. Schalldämpfer in Resonanzkasten montiert. Wanne unter Getriebe mit Schaumstoff versehen
- §) Ausrüstung : Anbringungshöhe der Abblend- Standlichter und der Richtungsblinker vorn, sowie der seitliche Abstand der Abblendlichter technisch bedingt
Kotschutzlappen hinten erforderlich

Eintrag Fahrzeugausweis

- 101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: Vollastanschlagschraube
- 116 - Gelblicht erforderlich; Verwendung nur beim Winterdiensteneinsatz gestattet
- 137 - Markierung folgender Fz.-Teile erforderlich: Gummischutzlappen vorn
- 138 - Schutzvorrichtung für folgende Fz.-Teile erforderlich: Gummischutzlappen über Fräswalze vorn, Lederschutz über Schneemesser vorn
- 139 - Folgende Fz.-Teile müssen vor der Fahrt entfernt werden: Auswurfkamin (zur Einhaltung des 12m-Sichtkreises)
- 141 - Sicherung folgender Fz.-Teile erforderlich: Fräse mechanisch gegen das Absenken

g.j

Ort und Datum der Prüfung

Wetzikon, 13.12.1984
Sta/jak

Ersetzt Typenschein vom

Eidg. Typenprüfstelle